



Comunicazione concernente la denuncia di un trattato internazionale

Con lettera del 17 novembre 2016 la Francia ha denunciato le seguenti convenzioni: la Convenzione tra la Svizzera e la Francia concernente l'assistenza degli indigenti, conclusa il 9 settembre 1931¹, e l'Accordo per l'esecuzione della Convenzione, concluso il 20 ottobre 1933².

La denuncia è pervenuta alla Svizzera il 30 novembre 2016. Conformemente all'articolo 11 della Convenzione la denuncia diventa effettiva il 30 novembre 2017.

La denuncia della Convenzione e dell'Accordo per l'esecuzione della Convenzione comporta anche l'abrogazione dello Scambio di note del 6/13 ottobre 1933³ fra la Svizzera e la Francia circa l'interpretazione dell'ultimo capoverso dell'articolo 3 della Convenzione.

28 dicembre 2017

Cancelleria federale

1 CS 14 126
2 CS 14 133
3 CS 14 132

